

GUIDE DES PARENTS

Été 2023



Animation jeunesse
Vaudreuil-Dorion

PLAISIR



AMITIÉ

DÉCOUVERTES



Table des matières

Pour nous joindre	5
Renseignements généraux	6
Horaire des camps de jour 2023	6
Animateur de l'enfant.....	6
Arrivée et départ au camp de jour	6
Vélos et marcheurs.....	7
Journée type.....	7
Activités proposées.....	8
Absences.....	8
Retards	8
Matériel requis.....	9
Tenue vestimentaire.....	9
Sac à dos	9
Boîte à lunch	10
Politique de remboursement — camp de jour.....	11
Annulation pour toute raison	11
Annulation pour raison médicale	11
Expulsion.....	11
Reçu fiscal (relevé 24) Émission du relevé	11
Communications	12
Communiquer avec les responsables de site.....	12
Journal hebdomadaire <i>Le Potin du coin</i>	12
Engagement	13
Code de vie	13
Mesures immédiates :	13
Code de discipline.....	13
Sécurité.....	14
Mesures spécifiques liées à la COVID-19	14

Port du masque	14
Surveillez les symptômes	14
Maladies et allergies.....	14
Maladie.....	14
Médicaments	15
Allergies	15
Prévention des poux.....	15
Accidents et premiers soins.....	15
Accidents	15
Premiers soins	16
Piscine	16
Casque de bain	16
Flotteurs.....	16
Test de nage.....	16
Objets personnels, perdus ou volés	17
Objets personnels.....	17
Objets perdus	17
Précisions sur les différents sites d'animation.....	18
École Sainte-Madeleine.....	18
Accueil des enfants	18
Journées de pluie	18
Circulation automobile	19
École de l'Hymne-au-Printemps.....	20
Accueil des enfants	20
Journées de pluie	21
Circulation automobile	21
École Saint-Jean-Baptiste.....	22
Accueil des enfants	22
Journées de pluie	22
Circulation automobile	23
Brind'Amour.....	24
Accueil des enfants	24

Journées de pluie	24
Circulation automobile	25
École Sainte-Trinité Club Ados.....	25
Accueil des adolescents	25
Circulation automobile	25
Informations supplémentaires.....	26
Camps Sportifs	26
Sites de camp.....	26
Accueil des enfants	26
Horaire type	26
Plateaux sportifs	27
Matériel requis	28
Camps secours	30
Aréna municipal.....	30
Accueil des enfants	30
Journées de pluie	31
Circulation automobile	31
Opticentre Saint-Jean-Baptiste	32
Accueil des enfants	32
Journées de pluie	32
Circulation automobile	33
Camps Citoyens	33
Camps Environnement.....	33
Accueil des enfants	33
Horaire type	33
Camps de Théâtre.....	35
Accueil des enfants	35
Horaire type	35
Spectacle.....	36
Camp Franco-Fun.....	37
Accueil des enfants	37
Informations supplémentaires.....	37

Animation Jeunesse Vaudreuil-Dorion	38
Conseil d'administration	38
Rôle de l'équipe de coordination	38
Rôle de l'équipe d'animation et d'accompagnement.....	39
Questions, commentaires et suggestions	40

Pour nous joindre

Assurez-vous d'indiquer tous les numéros de téléphone au dossier en ligne de l'enfant pour que l'on puisse vous contacter en cas d'urgence.

Animation Jeunesse Vaudreuil-Dorion	
info@animationjeunesse.ca	
École Sainte-Madeleine (MAD)	
514 627-6102	cste-madeleine@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca
École de l'Hymne-au-Printemps (HAP)	
514 473-5669	camp.hap@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca
École Saint-Jean-Baptiste (SJB)	
514 294-3780	cst-jean-baptiste@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca
École Brind'Amour (BDA)	
514 821-2860	camp.bda@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca
École Sainte-Trinité (TRI) Club ados	
579 490-6944	camp.clubados@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca
URGENCE	
450 455-3371 poste 2350	loisirsculture@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca

Renseignements généraux

Horaire des camps de jour 2023

Du 26 au 30 juin	(Camps sportifs, camps secours)
Du 3 juillet au 11 août	(Camps sportifs, camps citoyens, camps réguliers, Club ados)
Du 14 au 18 août	(Camps sportifs, camps secours)

Veuillez prendre note que l'horaire du camp de jour est du lundi au vendredi entre 9 h et 16 h.

Il est possible que les groupes changent d'une semaine à l'autre en fonction des inscriptions. Ceux-ci sont établis en fonction de la date de naissance des enfants.

Les jeunes ne sont pas restreints à leur site d'animation et feront parfois des déplacements pour des activités spéciales. Vous en serez avisé via le journal hebdomadaire du camp, *Le Potin du coin* publié sur la page Facebook d'Animation jeunesse et le site web de la ville de Vaudreuil-Dorion. Des normes et des procédures sont mises en place pour assurer la sécurité de vos enfants lors des déplacements et à l'extérieur du site de camp.

Animateur de l'enfant

Au fur et à mesure que les groupes de camp sont créés, il est possible de connaître le nom de l'animateur de votre enfant pour la semaine suivante dans la section *Calendrier* de votre compte de la plateforme d'inscriptions en ligne.

Arrivée et départ au camp de jour

Chaque jour, assurez-vous que votre enfant est pris en charge par son animateur avant de quitter le site de camp. L'enfant qui se rend seul au camp doit se rapporter à son animateur dès son arrivée. À 9 h, les animateurs prennent les présences de leur groupe. Chaque groupe se déplace ensuite sur le site de camp pour débiter ses activités.

- Arrivée progressive (AM) entre 8 h 50 et 9 h 10
- Départ progressif (PM) entre 15 h 30 et 16 h

Nous demandons aux parents que les enfants arrivent au plus tard à 9 h 10 pour faciliter la gestion du début de journée. Un membre de l'équipe sera présent à la table d'accueil pour vous diriger lors votre arrivée. Un membre de l'équipe sera aussi présent pour accueillir les enfants qui arrivent à vélo ou à pied. Les enfants seront dirigés vers leur animateur de groupes qui se trouvera toujours au même endroit sur le site entre 8 h 50 et 9 h 10.

Lors du départ, en fin de journée, les groupes seront rassemblés au point de rassemblement. À compter de 15 h 30, les parents pourront accéder au site pour aller chercher l'enfant directement à son groupe.

Pour la sécurité de votre enfant, le parent doit avertir l'animateur lorsqu'il quitte le site de camp avec son enfant. L'animateur demandera à la personne de s'identifier et de **présenter une pièce d'identité avec photo**.

Seules les personnes indiquées au dossier de l'enfant sont autorisées à quitter le site de camp avec votre enfant (mentionné par vous, lors de l'inscription).

Dans le cas où votre enfant arrivera après 9 h 10 ou quittera avant 15 h 30, vous devez nous aviser, idéalement en avance, par courriel, par téléphone ou prévenir l'animateur du groupe. En cas d'imprévu, veuillez appeler sur le site d'animation.

Veuillez prendre note qu'il pourrait avoir des délais lors d'arrivées tardives ou de départs hâtifs, puisqu'une fois la journée de camp débutée, les groupes se déplacent sur le site d'animation ou les parcs à proximité.

Également, pour toutes directives de départ différentes de celle au dossier (enfant quittant seul, autre adulte autorisé, etc.), une permission écrite doit être envoyée par courriel à l'avance, et ce, via l'adresse courriel du site fréquenté.

Vélos et marcheurs

Tous les enfants qui se rendent au camp de jour à bicyclette doivent s'assurer d'avoir un cadenas et de bien le verrouiller dans les supports ou espaces appropriés. Animation Jeunesse n'est pas responsable des vols ou des bris. Un membre de l'équipe aidera les enfants à mettre leur vélo au bon endroit à leur arrivée.

Si votre enfant peut quitter le camp seul, à pied ou à bicyclette, vous devez l'indiquer dans son dossier en ligne. Le casque est fortement recommandé pour les jeunes qui se déplacent à vélo pour se rendre et quitter le camp de jour.

Vous pouvez accéder à votre compte en ligne (<https://mon.accescite.net/71083-ANIMATIONJEUNESSE/fr-ca/>) pour tout ajout ou modification à votre dossier. Si des changements sont effectués après le mardi précédent la semaine de camp, veuillez en aviser le responsable de site par courriel.

Journée type

7 h – 9 h	Service de garde pour les enfants inscrits
8 h 50 – 9 h 10	Arrivée progressive des enfants et prise de présences
9 h 10 – 9 h 30	Rassemblement du matin
9 h 30 – 12 h	Période de baignade à la piscine municipale ou jeux d'eau (AM ou PM) Jeux et activités diversifiées (sportifs, artistiques, etc.) à l'extérieur
12 h – 13 h	Dîner

13 h – 15 h 30	Période de baignade à la piscine municipale ou jeux d'eau (AM ou PM) Jeux et activités diversifiées (sportifs, artistiques, etc.) à l'extérieur
15 h 30 – 16 h	Départ progressif des enfants et prise de présence du service de garde
16 h à 18 h	Service de garde pour les enfants inscrits

Activités proposées

En dehors des périodes de spécialités prévues à l'horaire (camps sportifs, camps citoyens) des activités variées et diversifiées tout au long de la semaine de camp de jour. Chaque groupe prendra part à des activités sportives, des jeux coopératifs ainsi que des activités créatives. Une période de piscine ou de jeux d'eau est aussi prévue chaque jour. Des activités spéciales et des journées thématiques seront aussi prévues pour chacun des groupes au cours de l'été.

Veuillez prendre note que :

- ☛ En cas de pluie ou de canicule, les enfants sont dirigés vers des locaux pour faire des activités à l'intérieur.

Absences

L'animateur du groupe prendra la présence de l'enfant lorsqu'il se joindra au groupe, lors de l'arrivée progressive du matin, entre 8 h 50 et 9 h 10.

Pour les enfants fréquentant le service de garde, leur présence sera prise une première fois à leur arrivée sur le site par le responsable à l'accueil. L'animateur du groupe prendra à nouveau leur présence au début de la journée de camp.

Il est de votre responsabilité de vous assurer que votre enfant soit pris en charge avant de quitter les lieux. En cas d'absence de votre enfant, Animation Jeunesse Vaudreuil-Dorion ne vous contactera pas.

En cas d'absence prolongée de votre enfant, il est toujours préférable de :

- ☛ Téléphoner au site que fréquente votre enfant
- ☛ Laisser un message sur la boîte vocale, si possible avant les heures de camp, avec les informations suivantes : votre nom, le nom de l'enfant, le nom de l'animateur et le nombre de jours d'absence.

Retards

En cas de retard (après 9 h 30) :

- ☛ Vous rendre au bureau du responsable de site avec votre enfant ou veuillez appeler au site d'animation, à votre arrivée.

Matériel requis

Tenue vestimentaire

Afin de profiter au maximum des activités, votre enfant doit porter :

- ☛ Son costume de bain
- ☛ Une casquette ou un chapeau
- ☛ Des pantalons courts ou des shorts (le port de la jupe n'est pas recommandé)
- ☛ Des espadrilles ou sandales sportives (pas de sandales flip flop pour éviter de se blesser en jouant)
- ☛ Une veste s'il fait froid ou frais

La crème solaire doit être appliquée avant le départ de l'enfant pour le camp. Une crème ou un écran solaire hydrofuge (minimum FPS 30) constitue une protection efficace contre les brûlures causées par le soleil. Les animateurs accordent, tous les jours, des pauses pour l'application de la crème solaire. **La responsabilité de l'application de la crème appartient à l'enfant seul**, mais se fait sous la supervision des animateurs.

Sac à dos

Tous les jours, l'enfant doit apporter son sac à dos avec fermeture éclair contenant :

- ☛ Il est fortement recommandé de fournir à l'enfant un grand sac Ziploc dans le sac à dos pour permettre à l'enfant d'y ranger son linge mouillé ;
- ☛ Une bouteille d'eau réutilisable remplie d'eau ;
- ☛ Serviette de plage ;
- ☛ Vêtement de flottaison individuel (VFI), *si requis* ;
- ☛ Casque de bain ;
 - Pour les enfants fréquentant les sites des écoles Sainte-Madeleine et Saint-Jean-Baptiste. Si votre enfant n'a pas son casque de bain, il ne pourra pas en emprunter, donc pas de baignade.
- ☛ Linge de rechange *au besoin* ;
- ☛ Chandail chaud de type coton ouaté *au besoin* ;
- ☛ Imperméable *au besoin* ;
 - En cas de pluie, il est possible que les enfants jouent tout de même à l'extérieur ou se déplacent pour utiliser des locaux à proximité du site de camp de jour.
- ☛ Crème solaire hydrofuge (préféablement en aérosol, FPS 30 ou plus) ;
 - SVP, appliquez de la crème solaire avant l'arrivée de l'enfant au camp.

Les appareils électroniques et les jouets de la maison ne sont pas permis, à moins d'activités spéciales annoncées dans *Le Potin du coin*. Tous les articles de votre enfant doivent être identifiés. Animation Jeunesse n'est pas responsable des bris ou des vols.

Boîte à lunch

Tous les jeunes doivent apporter des breuvages en quantité suffisante, un lunch froid (aucun micro-ondes disponible) et deux collations pour la journée.

Veuillez privilégier l'utilisation d'un bloc réfrigérant (*ice pack*), puisque **les lunches ne seront pas dans un endroit réfrigéré**. Les contenants de verre ainsi que les ustensiles tranchants sont interdits. Il est strictement interdit d'apporter au camp des noix et des arachides.

Si l'enfant oublie son repas, nous communiquerons avec vous afin que vous lui en apportiez un.

Politique de remboursement — camp de jour

Annulation pour toute raison

Le formulaire de demande de remboursement est disponible en ligne (<https://bit.ly/RemboursementCamps>). Une fois complété, il doit être transmis au Service des loisirs et de la culture via courriel. Des frais d'administration de 10 % seront exigés pour toute annulation à partir du 19 juin, sauf sur présentation d'un billet médical. Remboursement par chèque uniquement, dans un délai de 4 à 6 semaines.

Annulation pour raison médicale

Une annulation est recevable en tout temps pour une raison médicale. Des frais équivalant au prorata du service normalement reçu à la date de la demande sont appliqués à même le remboursement. Le formulaire de demande de remboursement doit être transmis par courriel et accompagné d'une copie originale du certificat médical dûment signé par un médecin. L'exception des frais d'administration sera applicable seulement pour l'enfant mentionné dans le billet du médecin.

Expulsion

Animation Jeunesse se réserve le droit d'exclure tout participant qui met sa sécurité ou celle des autres en danger (comportement inapproprié récurrent), qui manque de respect envers ceux et celles qui l'entourent ou qui ne respecte pas les règlements. En cas d'expulsion, un remboursement au prorata du service reçu sera effectué.

Reçu fiscal (relevé 24) | Émission du relevé

Un courriel vous sera envoyé afin de vous informer que votre relevé 24 est disponible dans votre compte en ligne d'ici la fin février de chaque année. Il sera émis selon les informations indiquées dans votre compte en ligne en janvier (100 % au premier répondant).

Pour séparer le relevé 24 en deux relevés égaux, veuillez contacter le Service des loisirs et de la culture avant la fin de l'année en cours. Veuillez également noter que **le numéro d'assurance sociale doit être indiqué pour chaque personne recevant un relevé 24** (aucun relevé n'est émis sans numéro d'assurance sociale).

Communications

Communiquer avec les responsables de site

Un courriel est disponible pour joindre les responsables de site de chaque site de camp. Veuillez prévoir un délai de 48 h pour toute réponse. Pour toute urgence, il est préférable de communiquer avec nous par téléphone.

Journal hebdomadaire | *Le Potin du coin*

Chaque vendredi, un journal hebdomadaire sera disponible sur le site Internet de la Ville de Vaudreuil-Dorion, dans la section Camps d'été (ville.vaudreuil-dorion.qc.ca) ainsi que sur notre page Facebook.

Vous y trouverez toutes les informations concernant les activités de la semaine suivante, des messages importants, des informations à propos d'événements spéciaux, etc.

Un courriel sera envoyé à toutes les adresses courriel reliées au dossier de l'enfant lorsque les documents seront disponibles sur le site Internet. Si vous ne l'avez pas reçu, il est de votre responsabilité de le consulter en ligne.

Veuillez noter que *Le Potin du coin* sera publié en version française seulement. Il sera possible pour les responsables de répondre à vos questions, s'il y a lieu.

Engagement

Code de vie

Chaque participant d'Animation Jeunesse s'engage à :

- ☛ Respecter les animateurs et les autres enfants ;
- ☛ Respecter le matériel et l'environnement (ballons, toilettes, etc.) ;
- ☛ Faire de bon choix et en aucun cas n'utiliser la violence ;

Advenant que le participant ne respecte pas ce code de vie, les mesures disciplinaires s'appliqueront.

Chaque lundi matin, les règlements concernant le fonctionnement du camp, le comportement attendu et les normes de sécurité à respecter seront expliqués dans chaque groupe de camp.

Dans l'éventualité où des comportements inappropriés seraient observés chez un participant, des mesures immédiates seront d'abord prises. Si le comportement problématique se poursuit, le code de discipline du camp sera appliqué.

Mesures immédiates :

- ☛ Il est recommandé à l'enfant de reprendre son calme, au besoin ;
- ☛ L'enfant est mis à l'écart ou en retrait de l'activité pour lui permettre un temps de réflexion ;
- ☛ Une discussion a lieu avec l'enfant à l'écart du groupe pour l'aider à choisir le bon comportement à adopter et décider avec lui d'un geste réparateur.

Code de discipline

Pour tout autre manquement :

1. Un premier avertissement verbal est donné par l'animateur témoin du manquement.
2. Lors du deuxième avertissement, le responsable de site entre en contact avec les parents pour l'aviser de la situation.
3. Si le comportement inapproprié se reproduit, le responsable du site entre à nouveau en contact avec le parent et avertissement écrit est transmis.

Lors de récidive, l'enfant peut se voir imposer une suspension externe aux activités ou aux sorties prévues. Si à la suite de la suspension l'enfant ne respecte toujours pas le code de vie, il sera expulsé.

Il y a généralement une progression dans l'application des conséquences à un manquement au code de vie, mais ceci n'est toutefois pas automatique. Les conséquences peuvent être appliquées selon la gravité du manquement et pas nécessairement dans l'ordre. En tout temps, une rencontre avec l'équipe de coordination et les parents peut être une condition à la réintégration de l'enfant au camp de jour.

Sécurité

Mesures spécifiques liées à la COVID-19

Actuellement, il n'y a aucune recommandation spécifique au milieu des camps par rapport à la COVID-19. Animation Jeunesse s'assurera tout de même de mettre en place des pratiques permettant de minimiser les risques de contamination à la COVID-19 et autres infections respiratoires dans les camps.

Port du masque

Le port du masque n'est plus obligatoire, mais en présence de symptômes (toux ou mal de gorge), il demeure recommandé.

Surveillez les symptômes

Soyez attentif à l'apparition de symptômes de maladies respiratoires infectieuses comme la fièvre, la toux, la perte du goût ou de l'odorat, les maux de gorge, les écoulements nasaux et la congestion nasale.

À l'apparition de ces symptômes, posez les bons gestes pour diminuer les risques de contagion des autres personnes :

- ☛ Si votre enfant a de la fièvre, gardez-le à la maison.
- ☛ Si votre enfant a de la toux, un mal de gorge ou de la congestion nasale, il est possible qu'il lui soit demandé de porter un masque au camp.

Pour toutes interrogations concernant la présence de symptômes liés à la COVID-19 chez votre enfant, nous vous invitons à consulter la documentation officielle du gouvernement du Québec :

- ☛ Site internet du gouvernement du Québec concernant la COVID-19 :
<https://www.quebec.ca/sante/problemes-de-sante/a-z/coronavirus-2019>

Maladies et allergies

Maladie

Pour assurer la sécurité de chacun et éviter la transmission de maladies, votre enfant doit demeurer à la maison s'il présente l'un des symptômes suivants :

- ☛ Fièvre de 39 ° Celsius ou 102 ° Fahrenheit ou plus
- ☛ Fièvre au cours des 24 dernières heures
- ☛ Diarrhée
- ☛ Vomissements au cours des 24 dernières heures
- ☛ Éruption cutanée non diagnostiquée

☛ Maladie infectieuse

Si votre enfant est souffrant au cours d'une journée d'activité, un responsable communiquera avec vous afin que vous veniez le récupérer dès que possible.

Médicaments

Dans le cas où un enfant doit recevoir un médicament prescrit pendant la journée de camp, celui-ci doit être dans son contenant d'origine et étiqueté d'une ordonnance portant les renseignements suivants : nom de l'enfant, posologie et fréquence d'administration.

De plus, un formulaire d'autorisation à administrer un médicament doit être rempli, signé par le parent ou tuteur pour que l'animateur soit autorisé à donner le médicament. Le formulaire est disponible sur demande.

Aucun médicament ne sera administré aux enfants sans votre autorisation écrite.

Allergies

Si votre enfant souffre de graves allergies, il doit **toujours avoir son *epipen*** avec lui. Le responsable de site et l'animateur doivent savoir si l'enfant peut se l'injecter seul. Nous vous suggérons de lui fournir un sac banane lui permettant de porter son *epipen* sur lui en tout temps.

Il est interdit d'apporter des aliments avec noix et arachides pour la sécurité des enfants allergiques.

Prévention des poux

Voici quelques directives afin d'éviter de propager les poux :

- ☛ Attachez les cheveux de votre enfant.
- ☛ Vérifiez régulièrement la tête de votre enfant.
- ☛ Si votre enfant a des poux, avisez immédiatement un responsable du camp de jour et gardez l'enfant à la maison pour lui administrer un traitement adéquat contre les poux.

Tout enfant chez qui on détectera la présence de poux sera retourné à la maison et il ne pourra réintégrer le camp qu'après avoir été examiné par un membre de l'équipe de supervision du camp de jour.

Accidents et premiers soins

Accidents

En cas d'accident, nous communiquons immédiatement avec les personnes-ressources mentionnées sur la fiche d'inscription de l'enfant. S'il est impossible de joindre une des

personnes-ressources, votre enfant sera transporté en ambulance selon le jugement du coordonnateur et/ou du responsable de site et les frais de transport vous seront facturés.

Premiers soins

Un téléphone et une trousse de secourisme complète sont mis à la disposition du personnel. Pour chaque accident, peu importe sa gravité, un rapport est rempli et le parent en est informé immédiatement ou à la fin de la journée de camp, selon la gravité de la situation.

Les animateurs de camp de jour reçoivent annuellement une formation en secourisme et RCR et ont du matériel de 1^{ers} soins sur eux en tout temps.

Piscine

Casque de bain

Toute personne qui se baigne à la piscine Saint-Jean-Baptiste ou Sainte-Madeleine doit obligatoirement porter un casque de bain. Chaque enfant doit avoir son casque de bain : **aucun prêt de casque de bain sur place.**

Flotteurs

L'enfant ayant besoin d'un vêtement de flottaison individuelle (VFI) doit l'apporter au camp de jour puisqu'un nombre limité sont disponibles à chacune des piscines municipales. **Aucun flotteur gonflable n'est accepté**, par contre, les vestes dorsales le sont.

Les enfants de 6 ans et moins ont accès à la pataugeoire dans chacune des piscines.

Test de nage

Les normes à suivre lorsque les enfants du camp de jour arrivent à la piscine doivent être respectées afin d'assurer une sécurité maximale. Conséquemment, les enfants doivent passer un test de nage pour déterminer si ceux-ci ont besoin d'une veste de flottaison individuelle (VFI).

Veillez noter que tous les enfants dont le dossier indique qu'ils ne savent pas nager devront obligatoirement porter une veste de flottaison individuelle (VFI).

La procédure pour le test de nage se déroule ainsi :

- ☛ Un à la fois, l'enfant doit nager sur une distance d'environ 10 mètres.
- ☛ L'enfant ne doit pas toucher au fond de l'eau durant le test de nage.
- ☛ Le sauveteur qualifié et en poste peut évaluer qu'un jeune ayant nagé la distance requise est potentiellement à risque parce que celui-ci est trop petit, a peu d'endurance ou nage avec de petites difficultés.

Objets personnels, perdus ou volés

Objets personnels

Les enfants doivent éviter d'apporter des objets ayant une valeur financière ou sentimentale (bijou, appareil électronique, jouets de la maison, etc.). Les animateurs ne sont pas autorisés à assurer la garde de montres, d'argent, d'objets précieux ou autres articles appartenant aux enfants. Animation Jeunesse n'est pas responsable des objets perdus, volés ou brisés.

L'équipe d'animation se réserve le droit de confisquer un jouet personnel pour éviter des disputes entre les enfants. Le jouet sera remis à l'enfant à la fin de la journée.

Objets perdus

Chaque vendredi, des photos des objets perdus au courant de la semaine seront disponibles sur la page Facebook d'animation Jeunesse. Veuillez informer les responsables de site par courriel afin de récupérer un objet qui appartient à votre enfant.

Précisions sur les différents sites d'animation

École Sainte-Madeleine

Site avec accès à la piscine Sainte-Madeleine

Coordonnées	14, rue Sainte-Madeleine
Pour signaler une absence ou un retard	514 627-6102 (boîte vocale disponible)
Pour toute question non urgente	cste-madeleine@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca
Responsable de site	Palloma Mefire (Flash)
Seniors - Animation	Camille Pronovost (Caribou) Vincent Saintonge (Granola)

Accueil des enfants

La table d'accueil sera située dans la cour arrière de l'école Sainte-Madeleine (étoile jaune).
Vous pourrez utiliser le stationnement de l'école pour les arrivées et départs.



Journées de pluie

Lors des journées de pluie, l'accueil des enfants se fera dans le gymnase de l'école Sainte-Madeleine, via la cour d'école (étoile bleue).

Circulation automobile

Puisqu'il y aura de la circulation de piétons et de voitures dans le stationnement de l'école, **nous vous demandons d'être vigilant et de circuler lentement pour la sécurité de tous.**

Le chemin d'autobus entre les écoles Saint-Michel et Sainte-Madeleine sera fermé à toute circulation. Nous vous demandons de ne pas déplacer les barricades en place pour la sécurité des enfants.

École de l'Hymne-au-Printemps

Site avec accès aux jeux d'eau du parc Toe-Blake

Coordonnées	99, rue Maurice-Richard
Pour signaler une absence ou un retard	514 473-5669 (boîte vocale disponible)
Pour toute question non urgente	camp.hap@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca
Responsable de site	Isabelle Ferragne (Flex)
Responsable de l'accompagnement	Charlotte Clément (Limonade)
Seniors - Animation	Marilou Chamberland (Fiasco) William Naud (Épyk)
Senior - Accompagnement	Alexia Latour (Spirale)

Accueil des enfants

La table d'accueil sera située dans la cour l'école (étoile jaune). Vous devrez utiliser le débarcadère situé devant l'école pour les arrivées et les départs.





Journées de pluie

Lors des journées de pluie, la table d'accueil sera située à la porte située dans la cour d'école (étoile bleue).

Circulation automobile

Puisqu'il y aura de la circulation de piétons et de voitures dans le débarcadère, **nous vous demandons d'être vigilant et de circuler lentement pour la sécurité de tous.**

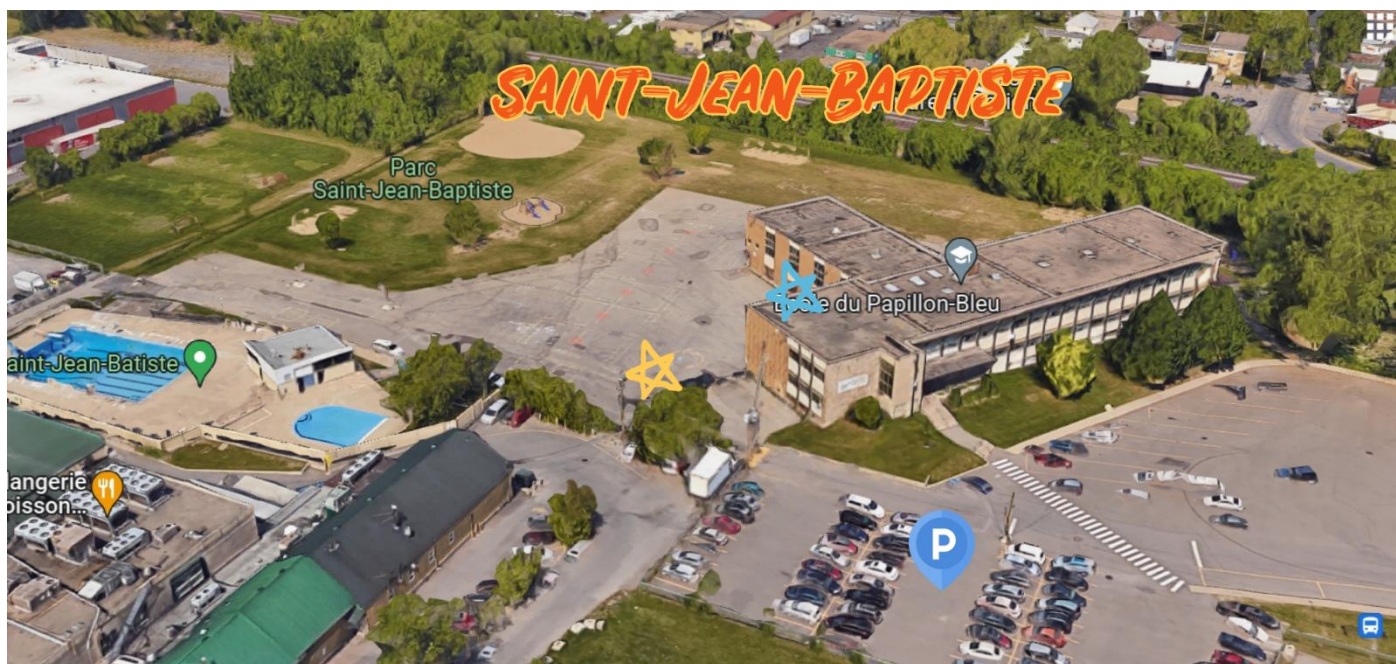
École Saint-Jean-Baptiste

Site avec accès à la piscine Saint-Jean-Baptiste

Coordonnées	2, avenue de la Fabrique
Pour signaler une absence ou un retard	514 294-3780
Pour toute question non urgente	cst-jean-baptiste@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca
Responsable de site	Bianca Courchesne-Vinet (Pickles)
Responsable de l'accompagnement	Jade Lalonde (Artifice)
Seniors - Animation	Jacob Benoit (Écho) Vincent Phaneuf (Wasabi)
Seniors - Accompagnement	Érika Jarry (Stich)

Accueil des enfants

La table d'accueil sera située à l'entrée gauche de la cour d'école (étoile jaune). Vous pourrez utiliser le stationnement de l'école pour les arrivées et les départs.



Journées de pluie

Lors des journées de pluie, la table d'accueil sera située à l'entrée du service de garde et accessible via la cour de l'école (étoile bleue).

Circulation automobile

Puisqu'il y aura de la circulation de piétons et de voitures dans le stationnement de l'école, **nous vous demandons d'être vigilant et de circuler lentement pour la sécurité de tous.**

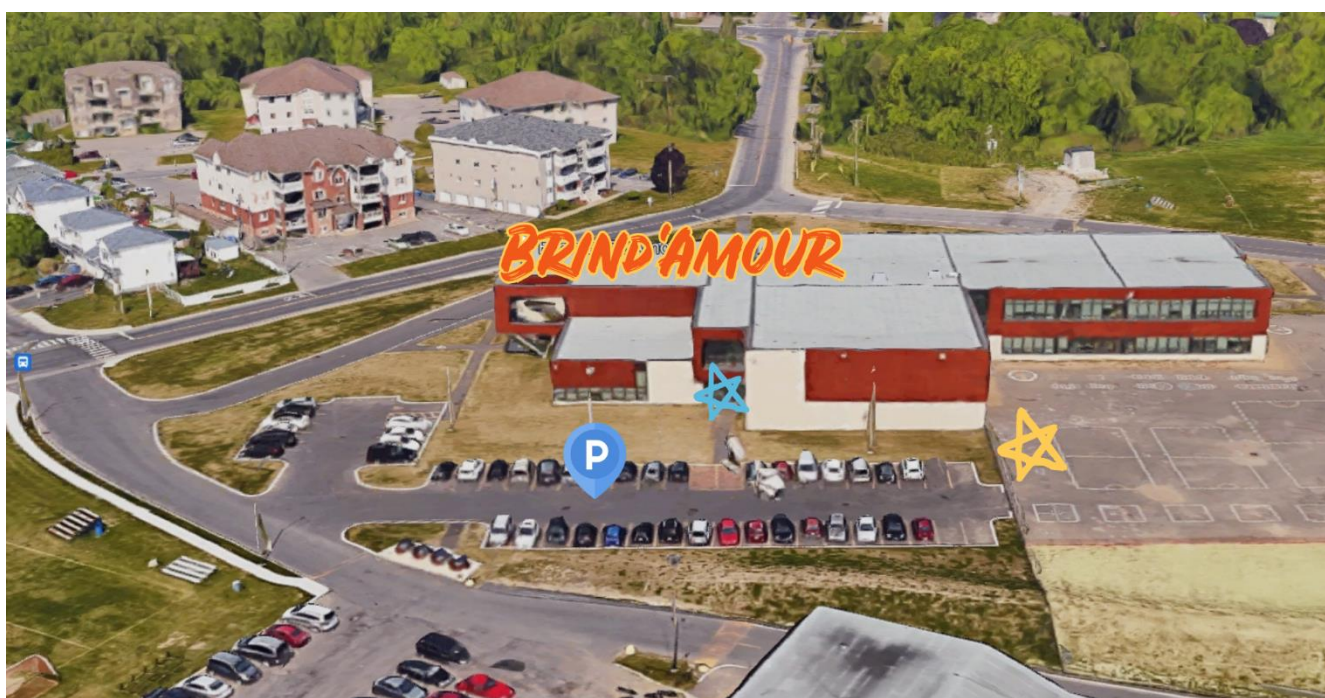
Brind'Amour

Camp avec accès aux jeux d'eau du parc du 400^e et à la piscine Sainte-Madeleine, à l'occasion

Coordonnées	400 Avenue Saint-Charles, Pavillon P
Pour signaler une absence ou un retard	514 821-2860 (boîte vocale disponible)
Pour toute question non urgente	camps.bda@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca
Responsable de site	Félix Dufresne (Sonic)
Senior - Animation	Chloé Dulong-Bardier (Moka)

Accueil des enfants

La table d'accueil sera située dans la cour de l'école Brind'Amour (étoile jaune). Vous pourrez utiliser le stationnement de l'école pour les arrivées et les départs.



Journées de pluie

Lors des journées de pluie, la table d'accueil sera à la porte d'entrée de l'école Brind'Amour (étoile bleue).

Circulation automobile

Puisqu'il y aura de la circulation de piétons et de voitures dans le stationnement de l'école, **nous vous demandons d'être vigilant et de circuler lentement pour la sécurité de tous.**

École Sainte-Trinité | Club Ados

Site avec accès à la piscine Saint-Jean-Baptiste

Coordonnées	175 Rue des Loisirs
Pour signaler une absence ou un retard	579 490-6944 (boîte vocale disponible)
Pour toute question non urgente	camp.clubados@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca
Responsable de site	Marie-Ève Beaumont (Babiole)
Senior - Animation	Vincent Péloquin (Bacon)

Accueil des adolescents

Les ados auront accès au site par la porte du service de garde situé dans la cour de l'école (étoile jaune).



Circulation automobile

Un stationnement pour les parents est accessible près de la cour arrière. Les supports à vélo seront situés près de l'entrée du site.

Informations supplémentaires.

Un document spécifique au Club Ados sera disponible avant le début de l'été. Il sera également envoyé par courriel. Toutes les informations concernant le fonctionnement du Club ados ainsi que les horaires hebdomadaires d'activités s'y trouveront.

Camps Sportifs

Chaque jour, les spécialités sportives se dérouleront sur une demi-journée, soit en avant-midi ou en après-midi. Une diversité d'activités sera proposée par les animateurs de camp lors des autres périodes d'animation.

Sites de camp

Les camps sportifs se déroulent sur des sites de camp à proximité des plateaux sportifs utilisés par les groupes :

École Brind'Amour (BDA)	Basketball, Planche à roulettes, Flag Football, Soccer, Sportmania, Ultimate Frisbee, Volleyball de plage
École de l'Hymne-au-Printemps (HAP)	Dek Hockey, Escalade
École Sainte-Madeleine (MAD)	Tennis
École Saint-Jean-Baptiste (SJB)	Cirque

Accueil des enfants

L'accueil des enfants se fera selon la procédure appliquée sur chaque site. Voir section *Précisions sur les différents sites d'animation*

Horaire type

7 h – 9 h	Service de garde pour les enfants inscrits
8 h 50 – 9 h 30	Arrivée progressive des enfants, accueil et prise de présences, rassemblement
9 h 30 – 12 h	Période de baignade à la piscine municipale ou jeux d'eau [AM ou PM] Jeux et activités diversifiées à l'extérieur OU Spécialité à laquelle est inscrit l'enfant
12 h – 13 h	Dîner et rassemblement
13 h – 15 h 30	Période de baignade à la piscine municipale ou jeux d'eau [AM ou PM] Jeux et activités diversifiées [sportifs, artistiques, etc.] à l'extérieur OU Spécialité à laquelle est inscrit l'enfant

15 h 30 – 16 h	Départ progressif des enfants
16 h-18 h	Service de garde pour les enfants inscrits

Plateaux sportifs

Veuillez noter que selon le camp sportif, il est possible que les groupes aient ; à se déplacer pour accéder au plateau sportif.





Matériel requis

Pour tous les camps sportifs, les participants devront porter une tenue sportive et des souliers de course.

Basketball	Aucun matériel n'est requis
Cirque	Aucun matériel n'est requis
Dek Hockey	Les participants doivent avoir leur bâton, un casque protecteur avec grille, des jambières de Dekhockey, des gants de Dekhockey et une coquille. Le matériel sportif pourra être laissé sur le site de camp pour la semaine, dans un local désigné, si souhaité.
Escalade	Aucun matériel n'est requis
Flag Football	Aucun matériel n'est requis

Planche à roulettes	Les participants doivent avoir leur planche à roulettes ainsi que le matériel de protection [casque et genouillère]
Tennis	Les participants doivent avoir leur raquette.
Soccer	Aucun matériel n'est requis, mais il est recommandé d'apporter ses souliers à crampons et jambières.
Sportmania	Aucun matériel n'est requis
Ultimate Frisbee	Aucun matériel n'est requis
Volleyball de plage	Aucun matériel n'est requis

Camps secours

26 au 30 juin et 14 au 18 août (2 semaines)

Camps de dépannage, avant et après les semaines régulières de camp. Ces camps se déroulent exceptionnellement dans des bâtiments municipaux puisque nous n'avons pas accès aux écoles à ces dates.

Aréna municipal

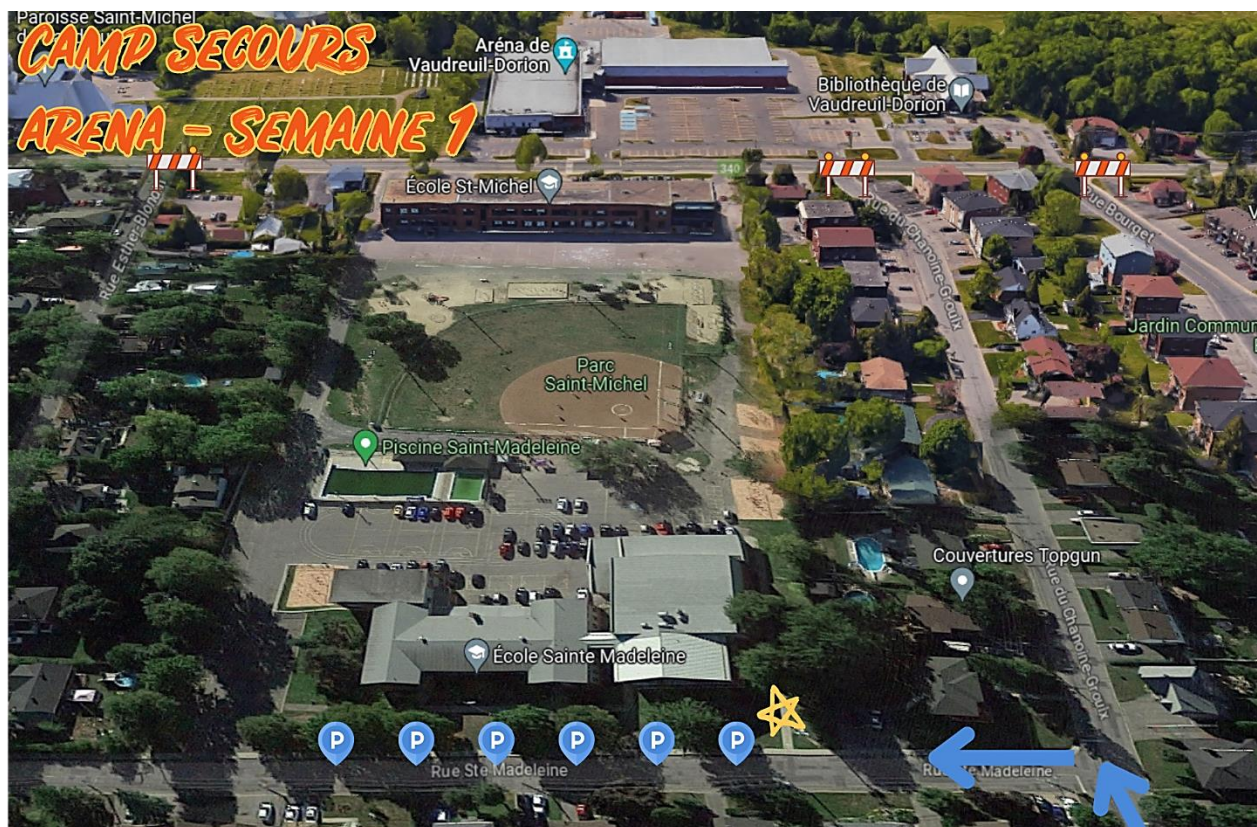
Site avec accès à la piscine Sainte-Madeleine

Coordonnées	9, rue Jeannotte
Pour signaler une absence ou un retard	514 627-6102 (boîte vocale disponible)
Pour toute question non urgente	cste-madeleine@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca

Accueil des enfants

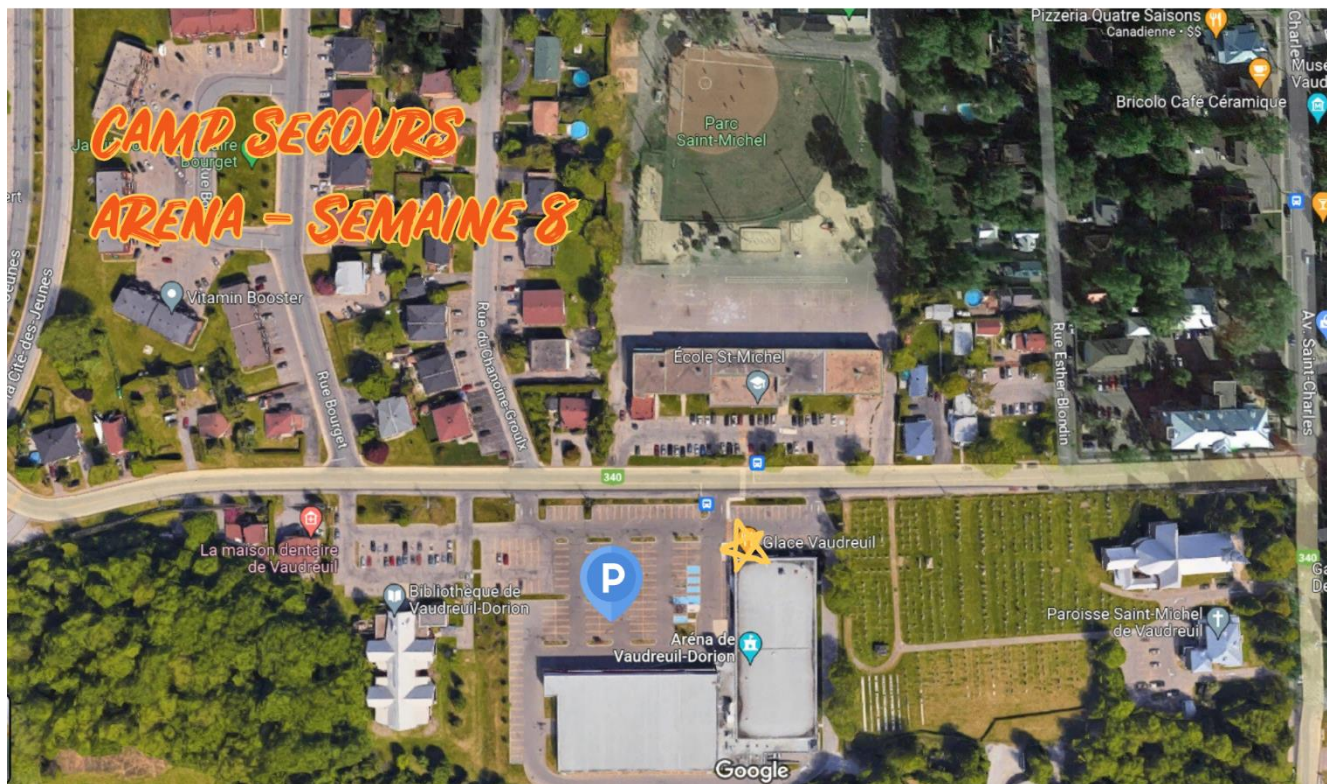
Semaine 1

La rue Jeannotte ne sera pas accessible les 26, 27, 28 juin. Pour faciliter les arrivées et départs, la table d'accueil sera située à l'avant de l'école Sainte-Madeleine (étoile jaune). Le débarcadère se fera sur le trottoir devant l'école.



Semaine 8

La table d'accueil sera située à l'entrée de la glace Vaudreuil (étoile jaune). Vous pourrez utiliser le stationnement de l'aréna pour les arrivées et les départs.



Journées de pluie

Lors des journées de pluie, la table d'accueil sera située au même endroit qu'à l'habitude. Les activités de camp de jour auront par contre lieu dans l'aréna municipal.

Semaine 1

Prévoir un imperméable puisque les enfants, accompagnés d'un animateur, se déplaceront à pied vers l'aréna à leur arrivée.

Pour le départ entre 15 h 30 et 16 h, les parents devront se stationner à l'école Ste-Madeleine et se rendre à pied à l'aréna, en cas de pluie. Pour les départs lors du service de garde (16 h à 18 h), les enfants seront appelés à l'arrivée du parent et rendront avec un animateur à la table d'accueil situé devant l'école Sainte-Madeleine.

Circulation automobile

La rue Jeannotte ne sera pas accessible les 26, 27, 28 juin. Nous vous demandons de respecter la signalisation en vigueur. Nous vous demandons également de ne pas déplacer les barricades en place pour la sécurité des enfants et des travailleurs sur place.

Opticentre Saint-Jean-Baptiste

Site avec accès à la piscine Saint-Jean-Baptiste

Coordonnées	145, boul. Harwood
Pour signaler une absence ou un retard	514 294-3780
Pour toute question non urgente	cst-jean-baptiste@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca

Accueil des enfants

La table d'accueil sera située à la porte principale de l'Opticentre (étoile jaune). Vous pourrez vous stationner dans le stationnement situé derrière le bâtiment ou celui de l'école lors des arrivées et départs.



Journées de pluie

Lors des journées de pluie, la table d'accueil sera située au même endroit qu'à l'habitude.

Circulation automobile

Puisqu'il y aura de la circulation de piétons et de voitures à proximité de l'Opticentre, **nous vous demandons d'être vigilant et de circuler lentement pour la sécurité de tous.**

Camps Citoyens

Animation Jeunesse désire amener l'expérience camp à un autre niveau pour les citoyens et citoyennes de la Ville de Vaudreuil-Dorion. Les camps citoyens sont une opportunité pour les enfants de découvrir un aspect de la citoyenneté à Vaudreuil-Dorion tout en s'amusant.

Camps Environnement

En collaboration avec le Service du génie et de l'environnement, Animation Jeunesse est fier d'offrir le programme spécialisé Camp environnement. Tout au long de la semaine, les enfants découvriront divers enjeux liés à l'environnement tels que l'agriculture, les milieux naturels, la protection de l'eau, les insectes et la gestion des matières résiduelles. Une occasion pour les enfants curieux de plonger dans cet univers fascinant.

Dates (Semaine)	Lieu	Âge
3-7 juillet (S.2)	École Saint-Jean-Baptiste	5-7 ans
10-14 juillet (S.3)	École Saint-Jean-Baptiste	8-11 ans
31 juillet au 4 août (S.6)	École Sainte-Madeleine	5-7 ans
7-11 août (S.7)	École Sainte-Madeleine	8-11 ans

Accueil des enfants

L'accueil des enfants se fera selon la procédure appliquée sur chaque site. Voir section *Précisions sur les différents sites d'animation*

Horaire type

Les activités thématiques sont offertes tous les avant-midi de la semaine, par les agents de sensibilisation en environnement ou des fournisseurs.

Jour	Thématique	Activités
Lundi	Gestion des matières résiduelles	Fabrication d'emballage en cire d'abeille et d'un tawashi.
Mardi	Les insectes	Atelier d'observations et de manipulations d'insectes Dégustation d'insectes comestibles
Mercredi	Milieu naturel	Atelier sur la nature en ville Atelier sur le monde animal

Jeudi	Eau	Expériences sur l'eau Atelier découverte sur les différents types de climats
Vendredi	Agriculture	Introduction aux mondes des champignons Fabrication de bombe à semences

Camps de Théâtre

En collaboration avec le Théâtre de la Pièce cassée et la Ville de Vaudreuil-Dorion, les enfants sont invités à participer à un processus de médiation culturelle de type théâtral.

Durant les deux semaines du programme spécialisé en théâtre, ils auront l'occasion de s'initier à deux formes de théâtre, à savoir la marionnette géante et le chœur. Improvisation, jeux théâtraux, atelier musical et création de personnages sont au programme.

En participant à la création de scènes de théâtre qui seront insérées dans un grand spectacle intitulé « *Léonise Valois : Une histoire vraie, réinventée* », ils seront immergés dans les années 1800 et 1900.

Comme indiqué lors de l'inscription, il sera nécessaire d'avoir l'autorisation de photographier et filmer les participants puisqu'il y aura prise de photos lors des ateliers et captation vidéo du spectacle.

Dates (semaine)	Lieu	Âge
3-7 juillet (S.2) 10-14 juillet (S.3)	Site Sainte-Madeleine	8-12 ans
17-21 juillet (S.4) 24-28 juillet (S.5)	Site Saint-Jean-Baptiste	8-12 ans

Accueil des enfants

L'accueil des enfants se fera selon la procédure appliquée sur chaque site. Voir section *Précisions sur les différents sites d'animation*

Horaire type

Le programme du camp de théâtre est offert sur 2 semaines de camp. Des journées pleines de spécialités ont été prévues par le fournisseur au cours des 2 semaines de camp pour offrir une immersion totale aux participants.

1 ^e semaine	
Lundi	Accueil, activités de camp et période de piscine
Mardi	Ateliers de théâtre (AM), Activités de camp et période de piscine (PM)
Mercredi	Ateliers de théâtre (AM et PM)
Judi	Ateliers de théâtre (AM et PM)
Vendredi	Ateliers de théâtre (AM et PM)

2 ^e semaine	
Lundi	Accueil, activités de camp et période de piscine
Mardi	Ateliers de théâtre (AM et PM)
Mercredi	MAD : Visite au musée régionale (AM et PM) SJB : Présentation extérieure aux résidents de la résidence Le Félix (PM)
Jeudi	MAD : Présentation extérieure aux résidents de la résidence Le Languedoc (PM) SJB : Visite au musée régional (AM et PM)
Vendredi	Ateliers de théâtre (AM), Répétition et générale (PM)
29 juillet : répétition en après-midi et spectacle devant public en soirée	

Les ateliers de théâtre seront animés par les membres de la troupe du Théâtre de la Pièce cassée.

Des déplacements hors site auront lieu pour se rendre au musée régional de Vaudreuil-Soulanges ainsi qu'à l'extérieur de 2 résidences pour personnes âgées. Les déplacements se feront à pied pour le groupe de Ste-Madeleine et en autobus pour celui de Saint-Jean-Baptiste. Chaque déplacement sera indiqué dans le *Potin du coin* de la semaine.

Spectacle

Une représentation du spectacle « *Léonise Valois : Une histoire vraie, réinventée* », avec les enfants participants aura lieu devant public le samedi 29 juillet de 20 h à 21 h 30 dans la cour extérieure du Musée régional de Vaudreuil-Soulanges.

Les participants du 1^{er} groupe (MAD) devront être au musée pour 13 h 30 pour revoir la mise en scène, vu que deux semaines se seront écoulées entre les ateliers et le spectacle. Le 2^e groupe sera attendu pour 15 h 30.

Toutes les informations détaillées concernant le spectacle et la participation des jeunes seront transmises par courriel dans la semaine précédente.

Camp Franco-Fun

Le camp Franco-Fun est un camp destiné aux enfants allophones désirant poursuivre le développement d'habiletés en français durant la période estivale. Le camp de jour Franco-Fun se veut un outil d'intégration sociale par le loisir.

Dates (semaine)	Lieu	Âge
3-7 juillet (S.2) 10-14 juillet (S.3)	Site de l'Hymne-au-printemps	5-7 ans
17-21 juillet (S.4) 24-28 juillet (S.5)	Site de l'Hymne-au-printemps	5-7 ans

Accueil des enfants

L'accueil des enfants se fera selon la procédure appliquée sur chaque site. Voir section *Précisions sur les différents sites d'animation*.

Informations supplémentaires.

Un document spécifique au camp Franco-Fun sera envoyé par courriel aux parents fréquentant ce programme.

Animation Jeunesse Vaudreuil-Dorion

Animation Jeunesse Vaudreuil-Dorion est un organisme à but non lucratif qui offrent en collaboration avec la ville de Vaudreuil-Dorion des services de camps de jour aux citoyens de Vaudreuil-Dorion, depuis 1984.

Le comité d'administration de l'organisme, formé de parents bénévoles ainsi que de représentants de la ville, prend en charge l'administration de l'organisme et des camps, en collaboration avec le service des loisirs et de la culture de la ville de Vaudreuil-Dorion.

Conseil d'administration

Présidente	Magalie Seabrooke
Trésorière	Catherine Boyer
Administratrices	Fenia Ambeliotis Jennifer Danielak Tania D'Amato
Chef de section – Camp et Animation	Geneviève Lalande-Bernatchez (Bonzaï)

Rôle de l'équipe de coordination

Coordination des camps	
Coordonnatrice des camps	Julie Chamberland (Bambam)
Responsable de l'ensemble des activités du camp de jour. Personne-ressource à contacter pour donner vos suggestions pour l'amélioration du camp. Coordonne et oriente le travail du personnel d'Animation Jeunesse.	
Responsable de site	
Sous l'autorité de la coordonnatrice des camps, le responsable coordonne et voit au bon déroulement des activités d'un site. Personne-ressource pour obtenir de l'information spécifique à votre site.	
Responsable de l'accompagnement	
Sous l'autorité de la coordonnatrice des camps, le responsable coordonne l'équipe d'accompagnateurs et le bon déroulement sur le terrain du programme d'accompagnement en loisir estival de la ville de Vaudreuil-Dorion.	
Senior - Animation	
Adjoint du responsable de site. Personne-ressource qui guide les animateurs dans l'encadrement de leurs groupes. C'est aussi la personne-ressource au service de garde.	

Senior - Accompagnement

Adjoint du responsable d'accompagnement. Personne-ressource qui guide les accompagnateurs dans l'encadrement et l'intégration des enfants à besoins particuliers. C'est aussi l'une des personnes-ressources sur le terrain dans l'application du Programme d'accompagne en loisirs estivaux de la ville de Vaudreuil-Dorion.

Rôle de l'équipe d'animation et d'accompagnement

Animation et accompagnement

Animateur(trice) volant

Animateur en charge de créer des activités thématiques, de bonifier l'expérience camp sur les sites. Animateur lors du service de garde.

Animateur(trice)

Responsable de l'animation de groupe. Voit à la sécurité et à l'animation vos enfants du matin au soir.

Accompagnateur(trice)

Responsable de l'intégration des enfants à besoins particuliers auxquels il est jumelé. Voit à l'intégration des enfants inscrits au programme d'accompagnement en loisir estival.

Questions, commentaires et suggestions

Contactez-nous pour nous faire part de vos questions, commentaires ou suggestions concernant le camp de jour Animation Jeunesse.

Courriel	info@animationjeunesse.ca
Téléphone	450 455-3371 poste 2350
Page Facebook	Animation Jeunesse Vaudreuil-Dorion
Compte Instagram	AnimationJeunesseVD

Merci de votre collaboration et bon été !